



mc 0,34
ft³ 12



kg 5,4
lb 11.9

Jamaica chair with frame and legs in ash plywood, backrest in steel tube

Sedia Jamaica con scocca e gambe in multistrato di frassino, schienale in tubo d'acciaio / Jamaika-Sessel mit Gestell und Füßen aus Eschen-Multiplex, Rückenlehne aus Stahlrohr / Chaise Jamaica avec coque et pieds en contreplaqué de frêne, dossier en tube d'acier / Silla Jamaica con estructura y patas de madera contrachapada de fresno, respaldo de tubo de acero

MATERIALS

Materiali
Materialien
Matériaux
Materiales

• SHELL - SCOCCA - SCHALE - COQUE - CARCASA

Ash plywood FSC 100%

Multistrato di frassino FSC 100% / Eschen-Multiplex FSC 100% / Contreplaqué de frêne FSC 100% / Madera contrachapada de fresno FSC 100%

LEGS - GAMBE - FÜSSE - PIEDS - PATAS

Ash plywood FSC 100%

Multistrato di frassino FSC 100% / Eschen-Multiplex FSC 100% / Contreplaqué de frêne FSC 100% / Madera contrachapada de fresno FSC 100%

FINISH - FINITURA - AUSFÜHRUNG - FINITIONS - ACABADO

Water-based paint, matt finish (5 gloss), anti-scratch

Verniciatura a base acqua, finitura opaca (5gloss), antiraffio / Wasserlack, Ausführung matt (5glanz), kratzfest / Peinture à base d'eau, finition mate (5 gloss), anti-rayures / Pintura a base de agua, acabado mate (brillo 5), anti-arañazos



FR

Lacquered visible grains

Laccato poro aperto / Laqué pore ouvert / Eiche offenporig lackiert / Lacado poro abierto



AN

• FRAME - SUPPORTO - ABSTÜTZUNG - SUPPORT - SOPORTE

Steel, tube Ø16 mm epoxy-polyester powder coated

Acciaio, tubo Ø16 mm verniciato con polvere epossipoliester / Stahl, Rundrohr Ø16 mm Epoxid-Polyester pulverbeschichtet / Acier, tube Ø16 mm époxy à poudre époxy-polyester / Acero, tubo de Ø16 mm barnizado con polvo epoxi-poliéster

FEET - PIEDINI - GLEITER - PATINS - TACOS

Feet with interchangeable insert in felt type "15", suitable for delicate and sensitive floors (wood, ceramics, marble)

Piedini con inserto intercambiabile in feltro tipo "15", adatti per pavimenti delicati e sensibili (legno, ceramica, marmo) / Gleiter mit austauschbaren Einsatz aus Filz Typ "15", für sanfte und zartfühlende Boden geeignet (Holz, Keramik, Marmor) / Patins avec insert interchangeable en feutre type "15", pour sols délicats et sensibles (bois, marbre, céramique) / Tacos con inserto intercambiabile de feltro tipo "15", aptos para pisos delicados y sensibles (madera, cerámica, mármol)

ACCESSORIES

Accessori
Zubehörteile
Accessoires
Accesorios

code KIT/PIEDINO.00.003_100

Polypropylene foot insert Ø17, black

Inserto piedino in polipropilene Ø17, nero / Fußteil aus Polypropylen Ø17, schwarz / Embout de pied en polypropylène Ø17, noir / Inserto taco de polipropileno Ø17, negro

REGULATIONS AND CERTIFICATES

Normative e Certificazioni
Bestimmungen und Zertifikat
Normatives et certifications
Normativas y certificados

According to EN 16139:2013 level 2, extreme
EN di riferimento 16139:2013 livello 2, extreme

Seat and back static load test EN 1728:2012+AC:2013

Carico statico sul sedile e schienale EN 1728:2012+AC:2013

Seat and back fatigue test, 200.000 cycles EN 1728:2012+AC:2013

Resistenza a fatica del sedile-schienale, 200.000 cicli EN 1728:2012+AC:2013

CATAS CERTIFICATE - CERTIFICATO CATAS

Test report 270919

Rapporto di prova 270919 / Testbericht 270919 / Rapport d'essai 270919 / Prueba n° 270919

Wooden coming from FSC monitored and safeguarded forests

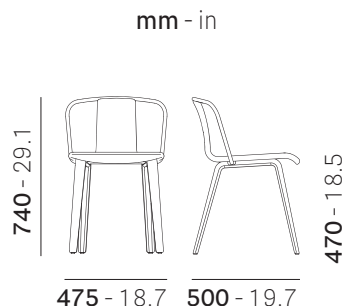
Legno proveniente da foreste controllate FSC / Holz aus FSC - kontrollierten Wäldern geerntet / Bois provenant des forêts contrôlées FSC / Madera extraída de bosques controlados por el FSC

100% demountable product - 100% recyclable material

Prodotto 100% disassemblabile - 100% materiali riciclabili / Produkt 100% demontierbar - 100% Material recyclingfähig / Produit 100% démontable - 100% recyclable / Producto 100% desmontable - 100% materiales reciclables



The mark of
responsible forestry
FSC® C114358



mc 0,34
ft³ 12



kg 5,7
lb 12,6

Jamaica chair with upholstered shell, steel tube backrest and legs in ash plywood

Sedia Jamaica con scocca imbottita, schienale in tubo d'acciaio e gambe in multistrato di frassino / Jamaica Stuhl mit gepolsterter Schale, Rückenlehne aus Stahlrohr und Beinen aus Eschensperrholz / Chaise Jamaica avec coque revêtue, dossier en tube d'acier et pieds en contreplaqué de frêne / Silla Jamaica con carcasa tapizada, respaldo de tubo de acero y patas de madera contrachapada de fresno

MATERIALS

Materiali
Materialien
Matériaux
Materiales

- **SHELL - SCOCCA - SCHALE - COQUE - CARCASA**
Beech plywood FSC 100% shell padded with foam, (fire retardant, class 1 IM, density 60 kg/m³, Crib 5), covered with fabric
Scocca in multistrato di faggio FSC 100%, imbottita con gommapiuma (ignifuga, classe 1 IM, densità 60 kg/m³, Crib 5), rivestita in tessuto / Sitzschale aus Eschen-Multiplex FSC 100%, gepolstert mit Schaumgummi, (schwerentflammbar, Klasse 1 IM, Dichtigkeit 60 kg/m³, Crib 5) bezogen mit Stoff / Coque en contreplaqué de hêtre FSC 100%, rembourrée de mousse (ignifuge, classe 1 IM, densité 60 kg/m³, Crib 5), recouverte de tissu / Carcasa en contrachapado de haya FSC 100%, tapizada con goma espuma (ignifuga, clase 1 IM, densidad de 60 kg/m³, Crib 5), forrada de tela

FABRIC - TESSUTO - STOFF - TISSU - TEJIDO

Cat. A - C - D - E - G - H - P

LEGS - GAMBE - FÜSSE - PIEDS - PATAS

Ash plywood FSC 100%

Multistrato di frassino FSC 100% / Eschen-Multiplex FSC 100% / Contreplaqué de frêne FSC / Madera contrachapada de fresno FSC 100%

FINISH - FINITURA - AUSFÜHRUNG - FINITIONS - ACABADO

Water-based paint, matt finish (5 gloss), anti-scratch

Verniciatura a base acqua, finitura opaca (5gloss), antigraffio / Wasserlack, Ausführung matt (5glanz), kratzfest / Peinture à base d'eau, finition mate (5 gloss), anti-rayures / Pintura a base de agua, acabado mate (brillo 5), anti-arañazos



FR

Lacquered visible grains

Laccato poro aperto / Laqué pore ouvert / Eiche offenporig lackiert / Lacado poro abierto



AN

- **FRAME - SUPPORTO - ABSTÜTZUNG - SUPPORT - SOPORTE**

Steel, tube Ø16 mm epoxy-polyester powder coated

Acciaio, tubo Ø16 mm verniciato con polvere epossipoliester / Stahl, Rundrohr Ø16 mm Epoxid-Polyester pulverbeschichtet / Acier, tube Ø16 mm époxy à poudre époxy-polyester / Acero, tubo de Ø16 mm barnizado con polvo epoxi-poliéster

FEET - PIEDINI - GLEITER - PATINS - TACOS

Feet with interchangeable insert in felt type "15", suitable for delicate and sensitive floors (wood, ceramics, marble)

Piedini con inserto intercambiabile in feltro tipo "15", adatti per pavimenti delicati e sensibili (legno, ceramica, marmo) / Gleiter mit austauschbaren Einsatz aus Filz Typ "15", für sanfte und zartfühlende Boden geeignet (Holz, Keramik, Marmor) / Patins avec insert interchangeable en feutre type "15", pour sols délicats et sensibles (bois, marbre, céramique) / Tacos con inserto intercambiabile de feltro tipo "15", aptos para pisos delicados y sensibles (madera, cerámica, mármol)

ACCESSORIES

Accessori
Zubehörteile
Accessoires
Accesorios

code KIT/PIEDINO.00.003_100

Polypropylene foot insert Ø17,black

Inserto piedino in polipropilene Ø17,nero / Fußteil aus Polypropylen Ø17, schwarz / Embout de pied en polypropylène Ø17,noir / Inserto taco de polipropileno Ø17,negro

REGULATIONS AND CERTIFICATES

Normative e Certificazioni
Bestimmungen und Zertifikat
Normatives et certifications
Normativas y certificados

According to EN 16139:2013 level 2, extreme
EN di riferimento 16139:2013 livello 2, extreme

Seat and back static load test EN 1728:2012+AC:2013

Carico statico sul sedile e schienale EN 1728:2012+AC:2013

Seat and back fatigue test, 200.000 cycles EN 1728:2012+AC:2013

Resistenza a fatica del sedile-schienale, 200.000 cicli EN 1728:2012+AC:2013

CATAS CERTIFICATE - CERTIFICATO CATAS

Test report 270919

Rapporto di prova 270919 / Testbericht 270919 / Rapport d'essai 270919 / Prueba n° 270919

Wooden coming from FSC monitored and safeguarded forests

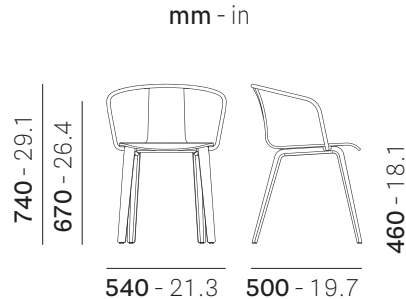
Legno proveniente da foreste controllate FSC / Holz aus FSC - kontrollierten Wäldern geerntet / Bois provenant des forêts contrôlées FSC / Madera extraída de bosques controlados por el FSC

100% demountable product - 95% recyclable material

Prodotto 100% disassemblabile - 95% materiali riciclabili / Produkt 100% demontierbar - 95% Material recyclingfähig / Produit 100% démontable - 95% recyclable / Producto 100% desmontable - 95% materiales reciclables



The mark of
responsible forestry
FSC® C114358



mc 0,27
ft³ 9,5



kg 5,5
lb 12,1

EN: Armchair in ash plywood, upper backrest in steel tube and legs in ash plywood

IT: Poltrona con scocca e gambe in multistrato di frassino, spalliera in tubo d'acciaio

DE: Armlehnstuh mit Gestell und Füßen aus Eschen-Multiplex, Rückenlehne aus Stahlrohr

FR: Fauteuil avec coque et pieds en contreplaqué de frêne, dossier et accoudoirs en tube d'acier

ES: Sillón con estructura y patas de madera contrachapada de fresno, respaldo de tubo de acero

MATERIALS

Materiali
Materialien
Matériaux
Materiales

• SHELL - SCOCCA - SCHALE - COQUE - CARCASA

EN: Ash plywood

IT: Multistrato di frassino

DE: Eschen-Multiplex

FR: Contreplaqué de frêne

ES: Madera contrachapada de fresno

• LEGS - GAMBE - FÜSSE - PIEDS - PATAS

EN: Ash plywood

IT: Multistrato di frassino

DE: Eschen-Multiplex

FR: Contreplaqué de frêne

ES: Madera contrachapada de fresno

WOOD FINISH - FINITURA LEGNO - HOLZ AUSFÜHRUNG - FINITION BOIS - ACABADO MADERA

EN: Water-based paint, matt finish (5 gloss), anti-scratch

IT: Verniciatura a base acqua, finitura opaca (5 gloss), antigraffio

DE: Lack auf Wasserbasis, Ausführung matt (5 gloss), kratzfest

FR: Peinture à base d'eau, finition mate (5 gloss), anti-rayures

ES: Pintura a base de agua, acabado mate (brillo 5), anti-arañazos



FR

EN: Lacquered visible grains

IT: Laccato poro aperto

DE: Laqué pore ouvert

FR: Offenporig lackiert

ES: Lacado poro abierto



AN

• ARMRESTS - BRACCIOLI - ARMLEHNEN - ACCOUDOIRS - APOYABRAZOS

EN: Steel, tube Ø16 mm

IT: Acciaio, tubo Ø16 mm

DE: Stahl, Rohr Ø16 mm

FR: Acier, tube Ø16 mm

ES: Acero, tubo Ø16 mm

FINISH - FINITURA - AUS FÜHRUNG - FINITIONS - ACABADO

EN: Powder coating

IT: Verniciato con polvere

DE: Pulverbeschichtet

FR: Époxy à poudre

ES: Barnizado con polvo



BI200



_NERO



AR400



RA100



BL300

EN: For more information see finishing legend on the website

IT: Per maggiori informazioni vedere legenda finiture sul sito web

EN: Liquid coating

IT: Verniciato a liquido

DE: Flüssig lackiert

FR: Peinture liquide

ES: Barnizado líquido



VOR

EN: Antique brass

IT: Ottone anticato

DE: Messing Antik

FR: Laiton vieilli

ES: Latón antiguo



OA

EN: Black nickel

IT: Nichel nero

DE: Schwarz Nickel

FR: Nickel noir

ES: Níquel negro



NL

• FEET - PIEDINI - GLEITER - PATINS - TACOS

EN: Feet with interchangeable insert in felt type "15", suitable for delicate and sensitive floors (wood, ceramic, marble)

IT: Piedini con inserto intercambiabile in feltro tipo "15", adatti per pavimenti delicati e sensibili (legno, ceramica, marmo),

DE: Gleiter mit austauschbaren Einsatz aus Filz Typ "15", für sanfte und zartfühlende Boden geeignet (Holz, Keramik, Marmor)

FR: Patins avec insert interchangeable en feutre type "15", pour sols délicats et sensibles (bois, marbre, céramique)

ES: Tacos con inserto intercambiabile de fieltro tipo "15", aptos para pisos delicados y sensibles (madera, cerámica, mármol)

ACCESSORIES

Accessori
Zubehörteile
Accessoires
Accesorios

code KIT/PIEDINO.00.003_100

EN: Interchangeable insert type "17" in plastic material, suitable for soft floors (carpet, rugs) or rough (concrete, metal)

IT: Inserto intercambiabile in materiale plastico tipo "17", adatti per pavimenti morbidi (moquette, tappeti) o ruvidi (cemento, metallo)

DE: Einsatz aus Kunststoff Typ "17" auch zur Verfügung, für weichen Boden geeignet (Teppichboden, Moquette) oder groben Boden (Metall, Beton)

FR: Insert interchangeable en matériau plastique type "17", valable pour les sols plus doux (moquette, tapis) ou rugueux (béton, métal)

ES: Insertos intercambiables de plástico tipo "17", aptos para pisos suaves (moquetas, alfombras) o ásperos (hormigón, metal)

**REGULATIONS
AND CERTIFICATES**

Normative e Certificazioni
Bestimmungen und Zertifikat
Normatives et certifications
Normativas y certificados

- **RESISTANCE TEST** - TEST DI RESISTENZA - TEST ZUR BELASTBARKEIT - TEST DE RÉSISTANCE - PRUEBA DE RESISTENCIA

EN 1728:2012, 6.4 - EN 16139:2013, L2
EN 1728:2012, 6.5 - EN 16139:2013, L2
EN 1728:2012, 6.17 - EN 16139:2013, L2

- **PRODUCT CERTIFICATIONS** - CERTIFICAZIONI DI PRODOTTO - PRODUKTZERTIFIZIERUNGEN - CERTIFICATIONS DE PRODUITS - CERTIFICACIONES DE PRODUCTO

EN: FSC® certified product
IT: Prodotto certificato FSC®
DE: Zertifiziertes Produkt FSC®
FR: Produit certifié FSC®
ES: Producto certificado FSC®



- **ENVIRONMENTAL IMPACT** - IMPATTO AMBIENTALE - UMWELTBELASTUNG - IMPACT DUR L'ENVIRONNEMENT - IMPACTO AMBIENTAL

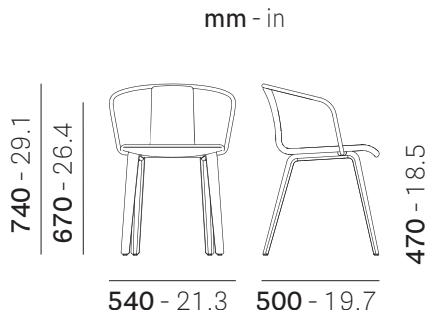
MATERIAL Materiale	Kg WEIGHT Peso	% TOTAL ITEM Totale articolo	MATERIAL RECYCLABILITY Riciclabilità del materiale	% MINIMUM RECYCLED AT ORIGIN Minima riciclato all'origine	% RECYCLABLE END OF PRODUCT LIFE Riciclabile fine vita prodotto
Steel Acciaio	1,18	32,7	YES	33,2	100
Polypropylene Polipropilene	0,05	0,9	YES	0	100
Plywood Multistrato	3,6	65,5	YES	0	100
Fabric Tessuto	0,05	0,9	NO	0	0
TOTAL TOTALE	5,5 Kg	--	--	10,9 %	99,1 %

- **COMPANY CERTIFICATIONS** - CERTIFICAZIONI AZIENDALI - UNTERNEHMENSZERTIFIZIERUNGEN - CERTIFICATIONS D'ENTREPRISE - CERTIFICACIONES DE LA EMPRESA

ISO 14001
Environmental management system
Sistema di gestione ambientale

ISO 9001
Quality management system
Sistema di gestione della qualità





mc 0,27
ft³ 9,5



kg 5,8
lb 12,6

Jamaica armchair with upholstered shell, steel tube upper backrest and legs in ash plywood

Poltrona Jamaica con scocca imbottita, schienale in tubo d'acciaio e gambe in multistrato di frassino / Jamaica Stuhl mit gepolsterter Schale, Rückenlehne aus Stahlrohr und Beinen aus Eschensperrholz / Fauteuil Jamaica avec coque revêtue, dossier en tube d'acier et pieds en contreplaqué de frêne / Sillón Jamaica con carcasa tapizada, respaldo de tubo de acero y patas de madera contrachapada de fresno

MATERIALS

Materiali
Materialien
Matériaux
Materiales

- **SHELL - SCOCCA - SCHALE - COQUE - CARCASA**
Beech plywood FSC 100% shell padded with foam, (fire retardant, class 1 IM, density 60 kg/m³, Crib 5), covered with fabric
Scocca in multistrato di faggio FSC 100%, imbottita con gommapiuma (ignifuga, classe 1 IM, densità 60 kg/m³, Crib 5), rivestita in tessuto / Sitzschale aus Eschen-Multiplex FSC 100%, gepolstert mit Schaumgummi, (schwerentflammbar, Klasse 1 IM, Dichtigkeit 60 kg/m³, Crib 5) bezogen mit Stoff / Coque en contreplaqué de hêtre FSC 100%, rembourrée de mousse (ignifuge, classe 1 IM, densité 60 kg/m³, Crib 5), recouverte de tissu / Carcasa en contrachapado de haya FSC 100%, tapizada con goma espuma (ignifuga, clase 1 IM, densidad de 60 kg/m³, Crib 5), forrada de tela

FABRIC - TESSUTO - STOFF - TISSU - TEJIDO

Cat. A - C - D - E - G - H - P

LEGS - GAMBE - FÜSSE - PIEDS - PATAS

Ash plywood FSC

Multistrato di frassino FSC / Eschen-Multiplex FSC / Contreplaqué de frêne FSC / Madera contrachapada de fresno FSC

FINISH - FINITURA - AUSFÜHRUNG - FINITIONS - ACABADO

Water-based paint, matt finish (5 gloss), anti-scratch

Verniciatura a base acqua, finitura opaca (5gloss), antigraffio / Wasserlack, Ausführung matt (5glanz), kratzfest / Peinture à base d'eau, finition mate (5 gloss), anti-rayures / Pintura a base de agua, acabado mate (brillo 5), anti-arañazos



FR

Lacquered visible grains

Laccato poro aperto / Laqué pore ouvert / Eiche offenporig lackiert / Lacado poro abierto



AN

- **FRAME - SUPPORTO - ABSTÜTZUNG - SUPPORT - SOPORTE**

Steel, tube Ø16 mm epoxy-polyester powder coated

Acciaio, tubo Ø16 mm verniciato con polvere epossipoliestere / Stahl, Rundrohr Ø16 mm Epoxid-Polyester pulverbeschichtet / Acier, tube Ø16 mm époxy à poudre époxy-polyester / Acero, tubo de Ø16 mm barnizado con polvo epoxi-poliéster

FEET - PIEDINI - GLEITER - PATINS - TACOS

Feet with interchangeable insert in felt type "20", suitable for delicate and sensitive floors (wood, ceramics, marble)

Piedini con inserto intercambiabile in feltro tipo "20", adatti per pavimenti delicati e sensibili (legno, ceramica, marmo) / Gleiter mit austauschbaren Einsatz aus Filz Typ "20", für sanfte und zartfühlende Boden geeignet (Holz, Keramik, Marmor) / Patins avec insert interchangeable en feutre type "20", pour sols délicats et sensibles (bois, marbre, céramique) / Tacos con inserto intercambiabile de fieltro tipo "20", aptos para pisos delicados y sensibles (madera, cerámica, mármol)

ACCESSORIES

Accessori
Zubehörteile
Accessoires
Accesorios

code KIT/PIEDINO.00.003_100

Polypropylene foot insert Ø17, black

Inserto piedino in polipropilene Ø17, nero / Fußteil aus Polypropylen Ø17, schwarz / Embout de pied en polypropylène Ø17, noir / Inserto taco de polipropileno Ø17, negro

REGULATIONS AND CERTIFICATES

Normative e Certificazioni
Bestimmungen und Zertifikat
Normatives et certifications
Normativas y certificados

According to EN 16139:2013 level 2, extreme
EN di riferimento 16139:2013 livello 2, extreme

Seat and back static load test EN 1728:2012+AC:2013

Carico statico sul sedile e schienale EN 1728:2012+AC:2013

Seat and back fatigue test, 200.000 cycles EN 1728:2012+AC:2013

Resistenza a fatica del sedile-schienale, 200.000 cicli EN 1728:2012+AC:2013

CATAS CERTIFICATE - CERTIFICATO CATAS

Test report 270918

Rapporto di prova 270918 / Testbericht 270918 / Rapport d'essai 270918 / Prueba n° 270918

Wooden coming from FSC monitored and safeguarded forests

Legno proveniente da foreste controllate FSC / Holz aus FSC - kontrollierten Wäldern geerntet / Bois provenant des forêts contrôlées FSC / Madera extraída de bosques controlados por el FSC

100% demountable product - 95% recyclable material

Prodotto 100% disassemblabile - 95% materiali riciclabili / Produkt 100% demontierbar - 95% Material recyclingfähig /

Produit 100% démontable - 95% recyclable / Producto 100% desmontable - 95% materiales reciclables



The mark of
responsible forestry
FSC® C114358